

## 内篇谏上第一

### 庄公矜勇力不顾行义晏子谏第一

庄公奋乎勇力，不顾于行义。勇力之士，无忌于国，贵戚不荐善，逼迕不引过。故晏子见公。

公曰：“古者亦有徒以勇力立于世者乎？”晏子对曰：“婴闻之，轻死以行礼谓之勇，诛暴不避强谓之力，故勇力之立也，以行其礼义也。汤武用兵而不为逆，并国而不为贪，仁义之理也。诛暴不避强，替罪不避众，勇力之行也。古之为勇力者，行礼义也。今上无仁义之理，下无替罪诛暴之行，而徒以勇力立于世，则诸侯行之以国危，匹夫行之以家残。昔夏之衰也，有推侈、大戏，殷之衰也，有费仲、恶来，足走千里，手裂兕虎，任之以力，凌轹天下，威戮无罪。崇尚勇力，不顾义理，是以桀、纣以灭，殷、夏以衰。今公自奋乎勇力，不顾于行义，勇力之士，无忌于国，身立威强，行本淫暴，贵戚不荐善，逼迕不引过，反圣王之德，而循灭君之行，用此存者，婴未闻有也<sup>①</sup>。”

### 景公饮酒酣愿诸大夫无为礼晏子谏第二

景公饮酒酣，曰：“今日愿与诸大夫为乐饮，请无为礼。”晏子蹴然改容曰：“君之言过矣！群臣固欲君之无礼也<sup>②</sup>。力多足以胜其长，勇多足以弑君，而礼不使也。禽兽以力为政<sup>③</sup>，强者犯

弱，故曰易主。今君去礼，则是禽兽也。群臣以力为政，强者犯弱而曰易主，君将安立矣！凡人之所以贵于禽兽者，以有礼也。故《诗》曰：‘人而无礼，胡不遄死？’礼不可无也。”公涵而不听。

少间，公出，晏子不起，公入，不起，交举则先饮。公怒，色变，抑手疾视曰：“向者夫子之教寡人，无礼之不可也。寡人出入不起，交举则先饮，礼也？”晏子避席，再拜稽首而请曰：“嬰敢与君言而忌之乎<sup>④</sup>？臣以致无礼之实也。君若欲无礼，此是已！”公曰：“若是，孤之罪也。夫子就席，寡人闻命矣。”觴三行，遂罢酒。盖是后也，飭法修礼以治国政，而百姓肃也。

### 景公饮酒醒三日而后发晏子谏第三

景公饮酒，醒三日而后发。

晏子见曰：“君病酒乎？”公曰：“然。”晏子曰：“古之饮酒也，足以通气合好而已矣。故男不群乐以妨事，女不群乐以妨功。男女群乐者，周觴五献，过之者诛。君身服之，故外无怨治，内无乱行。今一日饮酒，而三日寝之，国治怒乎外<sup>⑤</sup>，左右乱乎内。以刑罚自防者，劝乎为非，以赏誉自劝者，惰乎为善，上离德行，民轻赏罚，失所以为国矣。愿君节之也。”

### 景公饮酒七日不纳弦章之言晏子谏第四

景公饮酒，七日七夜不止。弦章谏曰：“君欲饮酒七日七夜，章愿君废酒也，不然，章赐死。”

晏子入见，公曰：“章谏吾曰：‘愿君之废酒也，不然，章赐死’。如是而听之，则臣为制也，不听，又爱其死。”晏子曰：“幸矣，章遇君也，伶章遇桀、纣者，章死久矣。”于是公遂废酒。

## 景公饮酒不恤天灾致能歌者晏子谏第五

景公之时 霖雨十有七日。公饮酒 日夜相继。

晏子请发粟于民，三请不见许。公命柏遽巡国，致能歌者。晏子闻之 不说 遂分家粟于氓 致任器于陌 徒行见公曰：“十有七日矣！怀宝乡有数十，饥氓里有数家，百姓老弱，冻寒不得短褐 饥饿不得糟糠 敝撤无走 四顾无告 而君不恤 日夜饮酒 令国致乐不已。马食府粟，狗履刍豢，三保之妾，俱足梁肉<sup>⑥</sup>。狗马保妾，不已厚乎？民氓百姓，不亦薄乎？故里穷而无告，无乐有上矣 饥饿而无告 无乐有君矣。婴奉数之笑 以随百官之吏，民饥饿穷约而无告 使上淫湎失本而不恤 婴之罪大矣。”再拜稽首 请身而去 遂走而出。

公从之，兼于涂而不能逮，令趣驾追晏子其家，不及。粟米尽于氓 任器存于陌 公驱及之康内。公下车从晏子曰：“寡人有罪，夫子倍弃不援，寡人不足以有约也，夫子不顾社稷百姓乎？愿夫子之幸存寡人，寡人请奉齐国之粟米财货，委之百姓。多寡轻重 惟夫子之令。”遂拜于途。

晏子乃返，命禀巡氓家有布缕之本而绝食者，使有终月之委 绝本之家 使有期年之食 无委积之氓 与之薪糠 使足以毕霖雨。令柏巡氓家室不能御者，予之金；巡求氓寡用财乏者，死三日而毕 后者若不用令之罪。公出舍 损肉撤酒 马不食府粟，狗不食刍肉 辟拂赚齐 酒徒减赐。三日 吏告毕上 贫氓万七千家，用粟九十七万钟，薪糠万三千乘；怀宝二千七百家，用金三千。公然后就内退食，琴瑟不张，钟鼓不陈。晏子请左右与可令歌舞足以留思虞者退之，辟拂三千，谢于下陈，人侍三<sup>⑦</sup>，士侍四<sup>⑧</sup>，出之关外也。

## 景公夜听新乐而不朝晏子谏第六

晏子朝 杜扃望羊待于朝。晏子曰：“君奚故不朝？”对曰：“君夜发不可以。”晏子曰：“何故？”对曰：“梁丘据扃入歌人虞 变齐音。”

晏子退朝 命宗祝修礼而拘虞。公闻之而怒曰：“何故而拘虞？”晏子曰：“以新乐淫君。”公曰：“诸侯之事 百官之政 寡人愿以请子；酒醴之味，金石之声，愿夫子无与焉。夫乐，何必夫攻哉<sup>⑨</sup>？”对曰：“夫乐亡而礼从之 礼亡而政从之 政亡而国从之。国衰 臣惧君之逆政之行。有歌 纣作北里 幽、厉之声 顾夫淫以鄙而偕亡。君奚轻变夫故哉？”公曰：“不幸有社稷之业 不择言而出之 请受命矣。”

## 景公燕赏无功而罪有司晏子谏第七

景公燕赏于国内 万钟者三 千钟者五 令三出 而职计莫之（原注：一作“职计算之”，并下“士师”亦同。）从。公怒 令免职计 令三出，而士师莫之从。公不说。

晏子见 公谓晏子曰：“寡人闻君国者 爱人则能利之 恶人则能疏之。今寡人爱人不能利，恶人不能疏，失君道矣。”晏子曰：“婴闻之 君正臣从谓之顺 君僻臣从谓之逆。今君赏谗谀之民 而令吏必从 则是使君失其道 臣失其守也。先王之立爱 以劝善也 其立恶 以禁暴也。昔者三代之兴也 利于国者爱之 害于国者恶之，故明所爱而贤良众<sup>⑩</sup> 阴所恶而邪僻灭 是以天下治平，百姓和集。及其衰也，行安简易，身安逸乐，顺于己者爱之 逆于己者恶之 故明所爱而邪僻繁 阴所恶而贤良灭 离散百姓，危覆社稷。君上不度圣王之兴，而下不观惰君之衰，臣惧君

之逆政之行 有司不敢争 以覆社稷 危宗庙。”公曰：“寡人不知也 请从士师之策。国内之禄 所收者三也。”

### 景公信用谗佞赏罚失中晏子谏第八

景公信用谗佞 赏无功 罚不辜。晏子谏曰：“臣闻明君望圣人而信其教 不闻听谗佞以诛赏。今与左右相悦颂也 曰：‘比死者勉为乐乎！吾安能为仁而愈黥民耳矣！’故内宠之妾，迫夺于国 外宠之臣 矫夺于鄙 执法之吏 并荷百姓。民愁苦约病 而奸驱尤佚，隐情奄恶，蔽谄其上，故虽有至圣大贤，岂能胜若谗哉！是以忠臣之常有灾伤也。臣闻古者之士，可与得之，不可与失之 可与进之 不可与退之。臣请逃之矣。”遂鞭马而出<sup>①</sup>。公使韩子休追之 曰：“孤不仁 不能顺教 以至此极 夫子休国焉而往，寡人将从而后。晏子遂鞭马而返。其仆曰：“向之去何速？今之返又何速？”晏子曰：“非子之所知也 公之言至矣。”

### 景公爱嬖妾随其所欲晏子谏第九

翟王子羨臣于景公，以重驾，公观之而不说也。嬖人婴子欲观之 公曰：“及晏子寝病也。”居囿中台上以观之 婴子说之 因为之请曰：“厚禄之！”公许诺。

晏子起病而见公 公曰：“翟王子羨之驾 寡人甚说之 请使之示乎？”晏子曰：“驾御之事 臣无职焉。”公曰：“寡人一乐之 是欲禄之以万钟 其足乎？”对曰：“昔卫士东野之驾也 公说之 婴子不说 公曰不说<sup>②</sup> 遂不观。今翟王子羨之驾也 公不说 婴子说 公因悦之<sup>③</sup>；为请，公许之，则是妇人为制也。且不乐治人，而乐治马，不厚禄贤人，而厚禄御夫。昔者先君桓公之地狭于今 修法治 广政教 以霸诸侯。今君，一诸侯无能亲也，岁凶年

饥，道途死者相望也。君不此忧耻，而惟图耳目之乐，不修先君之功烈，而惟饰驾御之伎，则公不顾民而忘国甚矣。且《诗》曰：‘载骖载駟，君子所诫。’夫驾八，固非制也。今又重此，其为非制也，不滋甚乎？且君苟美乐之，国必众为之。田猎则不便，道行致远则不可，然而用马数倍，此非御下之道也。淫于耳目，不当民务，此圣王之所禁也。君苟美乐之，诸侯必或效我，君无厚德善政，以被诸侯，而易之以僻，此非所以子民、彰名、致远、亲邻国之道也。且贤良废灭，孤寡不振，而听嬖妾以禄御夫，以蓄怨，与民为雠之道也。《诗》曰：‘哲夫成城，哲妇倾城。’今君不免成城之求<sup>⑩</sup>，而惟倾城之务，国之亡日至矣。君其图之！”公曰：“善。”遂不复观，乃罢归翟王子羨，而疏嬖人嬖子。

#### 景公敕五子之傅而失言晏子谏第十

景公有男子五人，所使傅之者，皆有车百乘者也。晏子为一焉。

公召其傅曰：“勉之，将以而所傅为子。”及晏子，晏子辞曰：“君命其臣，据其肩以尽其力，臣敢不勉乎？今有之家，此一国之权臣也，人人以君命命之曰：‘将以而所傅为子。’此离树别党，倾国之道也。婴不敢受命，愿君图之<sup>⑪</sup>！”

#### 景公欲废適子阳生而立荼晏子谏第十一

淳于人纳女于景公，生孺子荼，景公爱之。

诸臣谋欲废公子阳生而立荼，公以告晏子。晏子曰：“不可。夫以贱匹贵，国之害也；置大立小，乱之本也。夫阳生而长<sup>⑫</sup>，国人戴之，君其勿易，夫服位有等，故贱不陵贵，立子有礼，故孽不乱宗。愿君教荼以礼而勿陷于邪，导之以义而勿湛于利。长

少行其道，宗孽得其伦。夫阳生敢毋使荼履梁肉之味<sup>⑩</sup> 玩金石之声 而有患乎 废长立少 不可以教下 尊孽卑宗 不可以利所爱。长少无等，宗孽无别，是设贼树奸之本也。君其图之！古之明君，非不知繁乐也，以为乐淫则哀；非不知立爱也，以义失则忧<sup>⑪</sup>，是故制乐以节，立子以道。若夫恃谗谀以事君者，不足以责信。今君用谗人之谋，听乱夫之言也，废长立少，臣恐后人之有因君之过以资其邪，废少而立长以成其利者。君其图之！”公不听。

景公没 田氏杀君荼 立阳生 杀阳生 立简公 杀简公而取齐国。

### 景公病久不愈欲诛祝史以谢晏子谏第十二

景公疥且疢 期年不已。召会讵、梁丘据、晏子而问焉 曰：“寡人之病病矣，使史固与祝佗巡山川宗庙，牺牲珪璧，莫不备具 数其常多先君桓公 桓公一则寡人再。病不已 滋甚 予欲杀二子者以说于上帝 其可乎？”会讵、梁丘据曰：“可。”晏子不对。公曰：“晏子何如？”晏子曰：“君以祝为有益乎？”公曰：“然。”若以为有益 则诅亦有损也。君疏辅而远拂 忠臣拥塞 谏言不出。臣闻之 近臣嘿 远臣瘖 众口铄金。今自聊、摄以东 姑、尤以西者，此其人民众矣，百姓之咎怨诽谤，诅君子于上帝者多矣。一国诅 两人祝 虽善祝者不能胜也。且夫祝直言情 则谤吾君也 隐匿过 则欺上帝也。上帝神 则不可欺 上帝不神 祝亦无益。愿君察之也。不然 刑无罪 夏、商所以灭也。”公曰：“善解予惑<sup>⑫</sup>，加冠！”命会讵毋治齐国之政 梁丘据毋治宾客之事 兼属之乎晏子。晏子辞 不得命 受相退。把政 改月而君病俊。公曰：“昔吾先君桓公，以管子为有力，邑狐与谷，以共宗庙之鲜，赐其忠臣 则是多忠臣者。子今忠臣也 寡人请赐子州款。”辞曰：“管子

有一美 嬰不如也 有一恶 嬰不忍为也 其宗庙之养鲜也。'终辞而不受。

### 景公怒封人之祝不逊晏子谏第十三

景公游于麦丘 问其封人曰：“年几何矣？”对曰：“鄙人之年八十五矣。”公曰：“寿哉 子其祝我。”封人曰：“使君之年长于胡 宜国家。”公曰：“善哉 子其复之。”曰：“使臣之嗣 寿皆若鄙臣之年。”公曰：“善哉 子其复之。”封人曰：“使君无得罪于民。”公曰：“诚有鄙民得罪于君则可 安有君得罪于民者乎？”晏子谏曰：“君过矣 跛疏者有罪 戚者治之 贱者有罪 贵者治之 君得罪于民 谁将治之 敢问 桀、纣 君诛乎 民诛乎？”公曰：“寡人固也。”于是赐封人麦丘以为邑。

### 景公欲使楚巫致五帝以明德晏子谏第十四

楚巫微导裔款以见景公 侍坐三日 景公说之。

楚巫曰：“公 明神之主<sup>②</sup>，帝王之君也。公即位有七年矣，事未大济者，明神未至也。请致五帝，以明君德。”景公再拜稽首。楚巫曰：“请巡国郊以观帝位。”至于牛山而不敢登 曰：“五帝之位，在于国南，请斋而后登之。”公命百官供斋具于楚巫之所 裔款视事。

晏子闻之而见于公曰：“公令楚巫斋牛山乎？”公曰：“然。致五帝以明寡人之德 神将降福于寡人 其有所济乎？”晏子曰：“君之言过矣！古之王者 德厚足以安世<sup>③</sup> 行广足以容众 诸侯戴之 以为君长 百姓归之 以为父母。是故天地四时和而不失 星辰日月顺而不乱。德厚行广，配天象时，然后为帝王之君，神明之主。古者不慢行而繁祭，不轻身而恃巫。今政乱而行僻，而求

五帝之明德也？弃贤而用巫，而求帝王之在身也？夫民不苟德，福不苟降，君之帝王，不亦难乎！惜夫！君位之高，所论之卑也。”公曰：“裔款以楚巫命寡人曰：‘试尝见而观焉。’寡人见而说之，信其道，行其言。今夫子讥之，请逐楚巫而拘裔款。”晏子曰：“楚巫不可出。”公曰：“何故？”对曰：“楚巫出，诸侯必或受之。公信之，以过于内，不知出以易诸侯于外，不仁。请东楚巫而拘裔款。”公曰：“诺。”故曰：送楚巫于东，而拘裔款于国也。

### 景公欲祠灵山河伯以祷雨晏子谏第十五

齐大旱逾时，景公召群臣问曰：“天不雨久矣，民且有饥色。吾使人卜，云：祟在高山广水。寡人欲少赋敛以祠灵山，可乎？”群臣莫对。晏子进曰：“不可，祠此无益也。夫灵山固以石为身，以草木为发，天久不雨，发将焦，身将热，彼独不欲雨乎？祠之无益。”公曰：“不然，吾欲祠河伯，可乎？”晏子曰：“不可。河伯以水为国，以鱼鳖为民，天久不雨，泉将下，百川竭，国将亡，民将灭矣，彼独不欲雨乎？祠之何益？”景公曰：“今为之奈何？”晏子曰：“君诚避宫殿暴露，与灵山、河伯共忧，其幸而雨乎。”于是景公出野居暴露，三日，天果大雨，民尽得种时。景公曰：“善哉！晏子之言，可无用乎？其维有德。”

### 景公贪长有国之乐晏子谏第十六

景公观于淄上，与晏子闲立。公喟然叹曰：“呜呼！使国可长保而传于子孙，岂不乐哉？”晏子对曰：“婴闻明王不徒立，百姓不虚至。今君以政乱国、以行弃民久矣，而声欲保之，不亦难乎？婴闻之：能长保国者，能终善者也。诸侯并立，能终善者为长。列土并学，能终善者为师。昔先君桓公其方任贤而赞德之时，亡

国恃以存，危国仰以安，是以民乐其政而世高其德。行远征暴，劳者不疾，驱海内使朝天子而诸侯不怨。当是时，盛君之行不能进焉。及其卒而衰，怠于德而并于乐，身溺于妇侍而谋因竖刁，是以民苦其政而世非其行，故身死乎胡宫而不举，虫出而不收。当是时也，桀、纣之卒不能恶焉。《诗》曰：‘靡不有初，鲜克有终。’不能终善者，不遂其君。今君临民若寇讎，见善若避热，乱政而危贤，必逆于众，肆欲于民而诛虐于下，恐及于身。婴之年老，不能待于君使矣。行不能革，则持节以没世耳。”

### 景公登牛山悲去国而死晏子谏第十七

景公游于牛山，北临其国城而流涕曰：“若何滂滂去此而死乎？”艾孔、梁丘据皆从而泣，晏子独笑于旁。公刷涕而顾晏子，曰：“寡人今日游悲，孔与据皆从寡人而涕泣，子之独笑，何也？”晏子对曰：“使贤者常守之，则太公、桓公将常守之矣。使勇者常守之，则庄公、灵公将常守之矣。数君者将守之，则吾君安得此位而立焉？以其迭处之，迭去之，至于君也。而独为之流涕，是不仁也。不仁之君见一谄谀之臣见二，此臣之所以独窃笑也。”

### 景公游公阜一日有三过言晏子谏第十八

景公出游于公阜，北面望，睹齐国曰：“呜呼！使古而无死，何如？”晏子曰：“昔者上帝以人之没为善，仁者息焉，不仁者伏焉。若使古而无死，丁公、太公将有齐国，桓、襄、文、武将皆相之，君将戴笠、衣褐、执铍耨，以蹲行畎亩之中，孰暇患死？”公忿然作色不说。

无几何而梁丘据御六马而来。公曰：“是谁也？”晏子曰：“据也。”公曰：“何如？”曰：“大暑而疾驰，甚者马死，薄者马伤，非据

孰敢为之？”公曰：“据与我和者夫？”晏子曰：“此所谓同也。所谓和者，君甘则臣酸，君淡则臣咸。今据也，君甘亦甘，所谓同也。安得为和？”公忿然作色不说。

无几何，日暮。公西面望，睹彗星，召伯常骞使禳去之。晏子曰：“不可，此天教也。日月之气风雨不时，彗星之出，天为民之乱见之，故诏之妖祥，以戒不敬。今君若设文而受谏，谒圣贤人，虽不去彗，星将自亡。今君嗜酒而并于乐，政不饰而宽于小人，近谗好优，恶文而疏圣贤人，何暇在彗，彗又将见矣。”公忿然作色不说。

及晏子卒，公出背而立<sup>㉔</sup>，曰：“呜呼！昔者从夫子而游公阜，夫子一日而三责我，今孰责寡人哉<sup>㉕</sup>？”

### 景公游寒涂不恤死伤晏子谏第十九

景公出游于寒涂，睹死伤，默然不问。晏子谏曰：“昔吾先君桓公出游，睹饥者与之食，睹疾者与之财，使令不劳力，籍敛不费民。先君将游，百姓皆悦曰：‘君当幸游吾乡乎！’今君游于寒涂，据四十里之氓，殫财不足以奉敛，尽力不能周役。民氓饥寒冻馁，死伤相望，而君不问，失君道矣。财屈力竭，下无以亲上，骄泰奢侈，上无以亲下。上下交离，君臣无亲，此三代之所以衰也。今君行之，婴惧公族之危，以为异姓之福也。”公曰：“然。为上而忘下，厚藉敛而忘民，吾罪大矣。”于是敛死伤，发粟于民。据四十里之氓<sup>㉖</sup>，不服政其年。公三月不出游。

### 景公衣狐白裘不知天寒晏子谏第二十

景公之时，雨雪三日而不霁。公被狐白之裘坐堂侧陛。

晏子入见，立有间。公曰：“怪哉！雨雪三日而天不寒。”晏

子对曰：“天不寒乎？”公笑。晏子曰：“婴闻古之贤君，饱而知人之饥，温而知人之寒，逸而知人之劳。今君不知也。”公曰：“善。寡人闻命矣。”乃令出裘发粟，与饥寒。令所睹于涂者<sup>⑤</sup>，无问其乡；所睹于里者，无问其家；循国计数，无言其名。士既事者兼月，疾者兼岁。

孔子闻之曰：“晏子能明其所欲，景公能行其所善也。”

### 景公异莢惑守虚而不去晏子谏第二十一

景公之时，莢惑守于虚，期年不去。公异之，召晏子而问曰：“吾闻之：人行善者天赏之，行不善者天殃之。莢惑，天罚也，今留虚，其孰当之？”晏子曰：“齐当之。”公不说，曰：“天下大国十二，皆曰诸侯，齐独何以当？”晏子曰：“虚，齐野也。且天之下殃，固于富强。为善不用，出政不行。贤人使远，谗人反昌。百姓疾怨，自为祈祥。录录强食，进死何伤？是以列舍无次，彗星有芒。莢惑回逆，孽星在旁。有贤不用，安得不亡？”公曰：“可去乎？”对曰：“可致者可去，不可致者不可去。”公曰：“寡人之为若何？”对曰：“盍去冤聚之狱，使反田矣，散百官之财，施之民矣，振孤寡而敬老人矣。夫若是者，百恶可去，何独是孽乎？”公曰：“善。”行之三月，而莢惑迁。

### 景公将伐宋梦二丈夫立而怒晏子谏第二十二

景公举兵将伐宋，师过泰山，公梦见二丈夫立而怒，其怒甚盛。公恐，觉，辟门召占者，至。公曰：“今夕吾梦二丈夫立而怒，不知其所言，其怒甚盛，吾犹识其状，识其声。”占梦者曰：“师过泰山而不用事，故泰山之神怒也。请趣召祝史，祠乎泰山则可。”公曰：“诺。”

明日 晏子朝见 公告之如占梦之言也。公曰：“占梦者之言曰：‘师过泰山而不用事，故泰山之神怒也。’今使人召祝史祠之。”晏子俯有间 对曰：“占梦者不识也。此非泰山之神 是宋之先汤与伊尹也。”公疑以为泰山神。晏子曰：“公疑之 则婴请言汤、伊尹之状也。汤质皙而长 颜以髯 兑上丰下 倨身而扬声。”公曰：“然 是已。”伊尹黑而短 蓬而髯 丰上兑下 倮身而下声。”公曰：“然 是已。今若何？”晏子曰：“夫汤、太甲、武丁、祖乙 天下之盛君也 不宜无后。今惟宋耳 而公伐之 故汤、伊尹怒。请散师以平宋。”

景公不用，终伐宋。晏子曰：“公伐无罪之国<sup>㉔</sup> 以怒明神，不易行以续蓄，进师以近过，非婴所知也。师若果进，军必有殃。”军进再舍 鼓毁将殪。公乃辞乎晏子 散师 不果伐宋。

### 景公从畋十八日不返国晏子谏第二十三

景公畋于畧梁，十有八日而不返。晏子自国往见公，比至，衣冠不正 不革衣冠 望游而驰。公望见晏子，下而急带曰：“夫子何为遽 国家无有故乎？”晏子对曰：“不亦急也 虽然 婴愿有复也。国人皆以君为安野而不安国，好兽而恶民，毋乃不可乎？”公曰：“何哉 吾为夫妇狱讼之不正乎 则泰士子牛存矣。为社稷宗庙之不享乎？则泰祝子游存矣。为诸侯宾客莫之应乎？则行人子羽存矣。为田野之不辟、仓库之不实？则申田存焉。为国家之有余不足聘乎？则吾子存矣。寡人之有五子，犹心之有四支。心有四支，故心得佚焉。今寡人有五子，故寡人得佚焉 岂不可哉？”晏子对曰：“婴闻之与君言异。若乃心之有四支 而心得佚焉 可得。令四支无心 十有八日 不亦久乎？”公于是罢畋而归。

### 景公欲诛骇鸟野人晏子谏第二十四

景公射鸟 野人骇之。公怒 令吏诛之。晏子曰：“野人不知也。臣闻赏无功谓之乱，罪不知谓之虐。两者，先王之禁也。以飞鸟犯先王之禁，不可！今君不明先王之制，而无仁义之心，是以从欲而轻诛。夫鸟兽 固人之养也 野人骇之 不亦宜乎？”公曰：“善。自今已后 弛鸟兽之禁 无以苛民也。”

### 景公所爱马死欲诛圉人晏子谏第二十五

景公使圉人养所爱马，暴死，公怒，令人操刀解养马者。

是时 晏子侍前 左右执刀而进 晏子止而问于公曰：“尧、舜支解人 从何躯始？”公矍然曰：“从寡人始。”遂不支解。公曰：“以属狱。”晏子曰：“此不知其罪而死 臣为君数之 使知其罪 然后致之狱。”公曰：“可。”晏子数之曰 原注 或作景公有马 其圉人杀之 公怒 援将自击之。晏子曰：“此不知其罪而死 臣请为君数之 令知其罪而杀之。公曰：“诺。”晏子举戈而临之曰云云 ；尔罪有三 公使汝养马而杀之 当死罪一也 又杀公之所最善马 当死罪二也 使公以一马之故而杀人，百姓闻之，必怨吾君，诸侯闻之，必轻吾国。汝杀公马，使怨积于百姓，兵弱于邻国，当死罪三也。今以属狱。”公喟然叹曰：“夫子释之 夫子释之 勿伤吾仁也！”

## 内篇谏下第二

### 景公藉重而狱多欲托晏子晏子谏第一

景公藉重而狱多 拘者满圜 怨者满朝。晏子谏 公不听。

公谓晏子曰：“夫狱 国之重官也 愿托之夫子。”晏子对曰：“君将使婴勅其功乎？则婴有壹妄能书，足以治之矣。君将使婴勅其意乎？夫民无欲残其家室之生，以奉暴上之僻者，则君使吏比而焚之而已矣。”景公不悦 曰：“勅其功则使一妄，勅其意则比而焚<sup>①</sup>，如是 夫子无所谓能治国乎？”晏子曰：“婴闻与君异。今夫胡貉戎狄之蓄狗也，多者十有余，寡者五六，然不相伤害。今束鸡豚妄投之，其折骨决皮，可立得也。且夫上正其治，下审其论，则贵贱不相逾越。今君举千钟爵禄，而妄投之于左右，左右争之 甚于胡狗 而公不知也。寸之管无当 天下不能足之以粟。今齐国丈夫耕 女子织 夜以接日 不足以奉上 而君侧皆雕文刻镂之观，此无当之管也，而君终不知。五尺童子操寸之烟，天下不能足以薪。今君之左右，皆操烟之徒，而君终不知。钟鼓成肆 干戚成舞 虽禹不能禁民之观。且夫饰民之欲 而严其听 禁其心 圣人所难也 而况夺其财而饥之 劳其力而疲<sup>②</sup> 常致其苦 而严听其狱 痛诛其罪 非婴所知也。”

### 景公欲杀犯所爱之槐者晏子谏第二

景公有所爱槐 令吏谨守之 植木县之 下令曰：“犯槐者刑，

伤之者死。”有不闻令 醉而犯之者 公闻之曰：“是先犯我令。”使吏拘之，且加罪焉。

其子往辞晏子之家<sup>③</sup> 托曰：“负廓之民贱妾，请有道于相国 不胜其欲 愿得充数乎下陈。”晏子闻之 笑曰：“婴其淫于色乎 何为老而见奔 虽然 是必有故。”令内之。

女子入门 晏子望见之 曰：“怪哉 有深忧。”进而问焉 曰：“所忧何也？”对曰：“君树槐县令 犯之者刑 伤之者死。妾父不仁 不闻令 醉而犯之 吏将加罪焉。妾闻之 明君莅国立政 不损禄 不益刑 又不以私恚害公法 不为禽兽伤人民 不为草木伤禽兽 不为野草伤禾苗。吾君欲以树木之故 杀妾父 孤妾身 此令行于民而法于国矣。虽然，妾闻之，勇士不以众强凌孤独，明惠之君不拂是以行其所欲。此譬之犹自治鱼鳖者也，去其腥臊者而已。昧墨而与人比居<sup>④</sup> 庾肆而教人危坐。今君出令于民，苟可法于国，而善益于后世，则父死亦当矣，妾为之收亦宜矣。甚乎！今之令不然，以树木之故，罪法妾父，妾恐其伤察吏之法，而害明君之义也。邻国闻之<sup>⑤</sup>，皆谓吾君爱树而贱人，其可乎？愿相国察妾言 以裁犯禁者。”晏子曰：“甚矣 吾将为子言之于君。”使人送之归。

明日 蚤朝 而复于公曰：“婴闻之 穷民财力以供嗜欲谓之暴 崇玩好 威严拟乎君谓之逆 刑杀不辜谓之贼。此三者 守国之大殃。今君穷民财力<sup>⑥</sup> 以羨饗食之具<sup>⑦</sup> 繁钟鼓之乐 极宫室之观 行暴之大者 崇玩好 县爱槐之令 载过者驰 步过者趋 威严拟乎君，逆民之明者世<sup>⑧</sup> 犯槐者刑 伤槐者死 杀不称<sup>⑨</sup> 贼民之深者。君享国，德行未见于众，而三辟著于国，婴恐其不可以莅国子民也。”公曰：“微大夫教寡人 几有大罪 以累社稷。今子大夫教之 社稷之福 寡人受命矣。”晏子出 公令趣罢守槐之役，拔置县之木 废伤槐之法 出犯槐之囚<sup>⑩</sup>。

### 景公逐得斩竹者囚之晏子谏第三

景公树竹，令吏谨守之。公出，过之，有斩竹者焉。公以车逐，得而拘之，将加罪焉。

晏子入见，曰：“公亦闻吾先君丁公乎<sup>①</sup>？”公曰：“何如？”晏子曰：“丁公伐曲沃，胜之，止其财，出其民。公曰自莅之<sup>②</sup>，有舆死人以出者，公怪之，令吏视之，则其中金与玉焉。吏请杀其人，收其金玉<sup>③</sup>。公曰：‘以兵降城，以众围财，不仁。且吾闻之，人君者，宽惠慈众，不身传诛。’令舍之。”公曰：“善。”晏子退，公令出斩竹之囚。

### 景公以持治之兵未成功将杀之晏子谏第四

景公令兵持治，当臆，冰月之间而寒，民多冻馁，而功不成。公怒曰：“为我杀兵二人。”晏子曰：“诺。”少为间，晏子曰：“昔者先君庄公之伐于晋也，其役杀兵四人，今令而杀兵二人，是杀师之半也。”公曰：“诺。是寡人之过也。”令止之。

### 景公冬起大台之役晏子谏第五

晏子使于鲁，比其返也，景公使国人起大台之役，岁寒不已，冻馁之者乡有焉。

国人望晏子，晏子至，已复事，公乃坐<sup>④</sup>，饮酒乐。晏子曰：“君若赐臣，臣请歌之。”歌曰：“庶民之言曰：‘冻水洗我若之何？太上靡散我若之何？’”歌终，喟然叹而流涕。公就止之曰：“夫子曷为至此，殆为大台之役夫，寡人将速罢之。”晏子再拜，出而不言，遂如大台。执朴，鞭其不务者，曰：“吾细人也，皆有盖庐，以避